

DIMDI | Waisenhausgasse 36-38a | 50676 Köln

CNS - Chemical Sensitivity Network
Frau Silvia K. Müller
Mühlwiesenstraße 2
55743 Kirschweiler

Waisenhausgasse 36-38a
50676 Köln

Tel.: +49 221 4724-1
Fax: +49 221 4724-444
posteingang@dimdi.de
www.dimdi.de

Ihr Zeichen:
Ihre Nachricht vom: 11. August 2008

Aktenzeichen DIMDI: K10.105
(Bei allen Antworten bitte angeben!)
Nachricht vom:

MCS, CFS, FMS: Kodierung nach ICD-10-GM

Sehr geehrte Frau Müller,

die o.g. Erkrankungen werden in der ICD-10-GM wie folgt klassifiziert:

MCS (Multiple Chemical Sensitivity) wird klassifiziert unter:

T78.4 ... Allergie, nicht näher bezeichnet;
Kapitel 19 (Verletzungen, Vergiftungen und bestimmte andere Folgen äußerer Ursachen), Abschnitt T66-T78 (Sonstige und nicht näher bezeichnete Schäden durch äußere Ursachen)

CFS (Chronic Fatigue Syndrome) wird klassifiziert unter:

G93.3 ... Chronisches Müdigkeitssyndrom;
Kapitel 6 (Krankheiten des Nervensystems), Abschnitt G90-G99 (Sonstige Krankheiten des Nervensystems)

FMS (Fibromyalgie-Syndrom) wird klassifiziert unter:

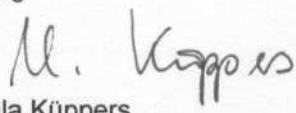
M79.70 ... Fibromyalgie;
Kapitel 13 (Krankheiten des Muskel-Skelett-Systems und des Bindegewebes), Abschnitt M60-M79 (Krankheiten der Weichteilgewebe), Unterabschnitt M70-M79 (Sonstige Krankheiten des Weichteilgewebes)

Eine Zuordnung der o.g. Erkrankungen zum Kapitel 5 (Psychische und Verhaltensstörungen) ist seitens der ICD-10-GM nicht vorgesehen.

Die ICD-10-GM ist die deutsche Adaptation (GM="German Modification") der von der WHO (Weltgesundheitsorganisation) erstellten internationalen ICD-10, die in vielen Staaten dieser Welt verwendet wird. Es ist daher davon auszugehen, dass die o.g. Erkrankungen auch in anderen Staaten gleichermaßen klassifiziert werden.

Die ICD-10-GM ist die nach dem Sozialgesetzbuch V in der Bundesrepublik Deutschland vorgeschriebene Diagnosenklassifikation. Es ist nach meiner Kenntnis nicht vorgesehen, die ICD-10-GM durch ein anderes Register zu ersetzen.

Mit freundlichen Grüßen
Im Auftrag


Dr. Ursula Küppers
Arbeitsgruppe Medizinische Klassifikationen

Ansprechpartner/in:
Dr. Ursula Küppers
Durchwahl: - 314
ursula.kueppers@dimdi.de

4. September 2008

Im Geschäftsbereich des
 Bundesministerium
für Gesundheit

DIMDI | Waisenhausgasse 36-38a | 50676 Koeln

CSN – Chemical Sensitivity Network
Frau Silvia K. Mueller
Muehlwiesenstr. 2
55743 Kirschweiler

Date: September 4, 2008

Reference: DIMDI: K10.105
MCS, CFS, FMS: Encoded according to ICD-10-GM

Dear Mrs Mueller,

The diseases mentioned above are classified according to ICD-10-GM as follows:

MCS (Multiple Chemical Sensitivity) is classified as:

T78.4 ... Allergy, not otherwise specified;
Chapter 19 (injury, intoxication and certain other consequences due to external causes), Article T66-T78 (Other health damages, not otherwise specified, due to external causes)

CFS (Chronic Fatigue Syndrome) is classified as:

G93.3 ... chronic fatigue syndrome; Chapter 6 (diseases related to nervous system), Article G90 - G99 (Other diseases related to nervous system)

FMS (Fibromyalgie-Syndrome) is classified as:

M79.70 ... Fibromyalgie;
Chapter 13 (diseases related to muscle-skeletal-system and connective tissue), Article M60 - M79 (diseases of soft tissue), subsection M70 - M79 (Other diseases related to soft tissue)

On the part of ICD-10-GM according to chapter 5 (mental and behavioural disorders) no classification of the diseases mentioned-above is intended.

ICD-10-GM is the German adaptation (GM="German Modification") of the international ICD-10, developed by the WHO (World Health Organisation) and being used in many countries in the world. Hence a classification is to be assumed likewise of the above-mentioned diseases in other countries.

ICD-10-GM is the diagnostic classification as prescribed by Social Security Code V of Federal Republic of Germany. As far as I know there is no replacement of ICD-10-GM by any other register intended.

Sincerely yours

p.p.
Dr. Ursula Kueppers
Workgroup Medical Classifications

Translation done by Anita for CSN